



### T R E Ś Ć :

#### ZARZĄDZENIA PRZEWODNICZĄCEGO PAŃSTWOWEJ KOMISJI PLANOWANIA GOSPODARCZEGO:

Poz. 56 — Nr 92 z dn. 12.3.53 r. w sprawie ustalenia listy jednostek gospodarczych obowiązanych do zawierania umów generalnych oraz ustalenia terminów ich zawierania w 1953 r.

Poz. 57 — Nr 94 z dn. 4.4.53 r. w sprawie ogólnych warunków dostaw artykułów chemicznych i zmiany zarządzenia w sprawie ogólnych warunków dostaw.

Poz. 58 — Nr 95 z dnia 7.4.53 r. w sprawie czasowego ograniczenia oświetlenia fluorescencyjnego.

56.

#### ZARZĄDZENIE PRZEWODNICZĄCEGO PAŃSTWOWEJ KOMISJI PLANOWANIA GOSPODARCZEGO

Nr 92 z dnia 12 marca 1953 r.

(znak: HA 1D-08-88)

**w sprawie ustalenia listy jednostek gospodarczych obowiązanych do zawierania umów generalnych oraz ustalenia terminów ich zawierania w roku 1953.**

Na podstawie art. 4 pkt 2 i 3 oraz art. 6 ust. 1 ustawy z dnia 19 kwietnia 1950 r. o umowach planowych w gospodarce socjalistycznej (Dz. U. Nr 21, poz. 180) zarządza się, co następuje:

§ 1. Jednostki gospodarki uspołecznionej, zamieszczone na listach stanowiących załączniki do niniejszego zarządzenia, są obowiązane do zawierania umów generalnych na rok 1953 na dostawę towarów w zakresie ustalonym w tych listach.

§ 2. 1. Na artykuły, na które zostały zawarte wstępne uzgodnienia dostaw towarowych, zgodnie z instrukcjami Państwowej Komisji Planowania Gospodarczego (PKPG) Nr 83a w sprawie sporządzenia planu obrotu towarowego na rok 1953 oraz Nr 84a w sprawie sporządzenia planu żywienia zbiorowego na rok 1953 — jeżeli stosownie do § 1 nie jest przewidziane zawieranie umów generalnych, zawiera się umowy bezpośrednie.

2. Jednostki zwierzchnie, które zawarły wstępne uzgodnienia dostaw towarowych na rok 1953 (ust. 1) prześlą jednostkom podległym, w terminie do dnia 15 kwietnia 1953 r., wykaz artykułów, na które zgodnie z ust. 1 powinny być zawarte umowy bezpośrednie.

3. Przy zawieraniu umów bezpośrednich (ust. 1) obowiązuje nomenklatura artykułów przyjęta we wstępnych uzgodnieniach dostaw towarowych oraz ilości ustalone w zatwierdzonym dla danej jednostki planie handlowo-finansowym na rok 1953.

§ 3. Umowy bezpośrednie i szczegółowe zawierają następujące jednostki gospodarki uspołecznionej:

1) przedsiębiorstwa państwowe i inne państwowe osoby prawne, utworzone w trybie określonym w obowiązujących przepisach prawnych,

2) jednostki budżetowe, prowadzące zakłady na pełnym wewnętrznym rozrachunku gospodarczym,

3) spółdzielnie.

§ 4. Zwalnia się od obowiązku zawarcia umów planowych w roku 1953 na artykuły, na które nie zostały zawarte wstępne uzgodnienia dostaw towarowych (§ 2 ust. 1).

§ 5. 1. Ostateczny termin zawarcia umów generalnych ustala się na dzień 25 kwietnia 1953 r.

2. Ostateczny termin zawarcia umów bezpośrednich ustala się na dzień 30 maja 1953 r.

3. Ostateczny termin zawarcia umów szczegółowych ustala się na dzień 13 czerwca 1953 r.

§ 6. 1. Jednostki gospodarki uspołecznionej, określone w listach stanowiących załączniki do zarządzenia jako dostawcy, obowiązane są do przesłania do PKPG — Departament Handlu, w terminie do dnia 30 kwietnia 1953 r., odpisów zawartych umów generalnych.

2. Ministerstwa, którym podlegają jednostki gospodarcze obowiązane do zawierania umów bezpośrednich jako dostawcy towaru, złożą w PKPG — Departament Handlu, w terminie do dnia 10 czerwca 1953 r., zbiorcze zestawienie zawartych umów bezpośrednich.

3. Zbiorcze zestawienie powinno zawierać następujące dane:

- 1) nazwę jednostki gospodarki uspołecznionej dokonującej dostawy (dostawca, sprzedawca),
- 2) przedmiot umowy (nazwa artykułu lub grupy artykułów),
- 3) nazwę jednostki gospodarczej odbierającej towar (nabywca, odbiorca),
- 4) datę zawarcia umowy.

§ 7. Do umów planowych w zakresie zaopatrzenia stosuje się przepisy § 5 zarządzenia Przewodniczącego PKPG Nr 371 z dnia 27 listopada 1952 r. w sprawie prac przygotowawczych do zawarcia umów planowych na rok 1953 w zakresie zaopatrzenia (Biuletyn PKPG Nr 54, poz. 241).

§ 8. Tryb i terminy zawierania umów planowych na towary przeznaczone na eksport i importowane określi odrębne zarządzenie.

§ 9. Departament Handlu PKPG dopilnuje, aby odpisy niniejszego zarządzenia zostały przesłane w terminie do dnia 20 marca 1953 r. do zainteresowanych ministerstw i urzędów centralnych.

§ 10. Zarządzenie wchodzi w życie z dniem 14 marca 1953 r.

PRZEWODNICZĄCY PAŃSTWOWEJ KOMISJI  
PLANOWANIA GOSPODARCZEGO

w z. E. SzYT



Załącznik Nr 1 do zarządzenia Przewodniczącego Państwowej Komisji Planowania Gospodarczego Nr 92 z dnia 12 marca 1953 r.

**U w a g a:**

Skrót „C“	oznacza Centrala
„CH“	Centrala Handlowa
„CRS“	Centrala Rolniczych Spółdzielni „Samopomoc Chłopska“
„CZ“	Centralny Zarząd
„CZP“	Centralny Zarząd Przemysłu
„Delikatesy“	Centralny Zarząd Handlu Artykułami Kolonialnymi i Delikatesami
„KZG“	Kolejowe Zakłady Gastronomiczne
„MHD“	Miejski Handel Detaliczny
„MHM“	Miejski Handel Mięsem
„Orbis“	Centralny Zarząd Przedsiębiorstw Usługowych „Orbis“
„OZ“	Okręgowy Zarząd
„PDT“	Powszechne Domy Towarowe,
„PGR“	Państwowe Gospodarstwa Rolne,
„PZZ“	Centralny Zarząd Zakładów Zbożowych „Polskie Zakłady Zbożowe“
„ZSP i Rzem.“	Związek Spółdzielni Przemysłowych i Rzemieślniczych,
„ZSS“	Związek Spółdzielni Spożywców,
„CSI“	Centrala Spółdzielni Inwalidów.

Lista jednostek gospodarczych obowiązanych do zawierania umów generalnych na rok 1953 na dostawę towarów w ramach krajowego obrotu towarowego wyrobami spożywczymi.

Lp	Dostawca	Przedmiot umowy	Nabywca
1	CZ Obrotu Zwierzętami Rzeźnymi	prosięta, warchlaki, chudziec bydły	CZ Tucz Przemysłowego OZ PGR
2	OZ PGR, CZ Rybactwa CZ Hodowli Koni, CZ Selekcji Roślin CRS, CZ Tucz Przemysłowego	żywiec: wieprzowy wołowy	CZ Obrotu Zwierzętami Rzeźnymi
3	OZ PGR, CZ Rybactwa CZ Hodowli Koni CZ Selekcji Roślin, CRS	żywiec: cielęcy barani koński	CZ Obrotu Zwierzętami Rzeźnymi
4	CRS	żywiec koński	CZ Obrotu Zwierzętami Rzeźnymi
5	CZ Obrotu Zwierzętami Rzeźnymi CRS, OZ PGR, CZ Rybactwa, CZ Hodowli Koni, CZ Selekcji Roślin	żywiec wieprzowy	CZP Mięsnego
6	CZ Obrotu Zwierzętami Rzeźnymi	żywiec: wołowy, cielęcy, barani, kozi	CRS, CZP Mięsnego, ZSS
7	CZ Obrotu Zwierzętami Rzeźnymi	żywiec koński	CZP Mięsnego, ZSS
8	CZ Obrotu Zwierzętami Rzeźnymi	żywiec wieprzowy	ZSS, CRS
9	CZP Mięsnego	mięso: wieprzowe, wołowe, cielęce, baranie podroby, słonina, smalec	CZMHM, CRS, Konsumy, CZK-ZG, Orbis, ZSS, CSI, CZP Gastronomicz- nego
10	CZP Mięsnego	mięso końskie	CZ, MHM, CZP Gastronomicznego, ZSS
11	CZP Mięsnego	łój bydłowy	CZ MHM, CRS, CZ KZG, CZP Ga- stronomicznego, Orbis, CSI
12	ZSS	mięso wieprzowe	CZ MHM, Konsumy, CZ KZG, CZP Gastronomicznego, CSI, CRS, Orbis
13	ZSS	mięso: wołowe, cielęce, baranie podroby, słonina, smalec	CZ MHM, CRS, Konsumy, CZ KZG, CZP Gastronomicznego, CSI



Lp	Dostawca	Przedmiot umowy	Nabywca
14	ZSS	mięso końskie	CZ MHM, CZP Gastronomicznego,
15	CRS	mięso wieprzowe, wołowe, cielęce, baranie	CSI, Konsumy, CZ KZG, CZP Gastronomicznego
		podroby, słonina, smalec	
16	CRS	mięso końskie	CZP Gastronomicznego
17	CRS	łój bydłący	CZ KZG, CZP Gastronomicznego, CSI
18	Państwowa Centrala Leśnych Produktów Niedrzewnych „Las“	dziczyzna	CZP Gastronomicznego, Orbis, ZSS, CZ MHM, Delikatesy
19	CZP Mięsnego	wędliny w tym: krakowska sucha, kabanosy, myśliwska, żywiecka, poledwicowa, szynkowa, parówki, biała, cytrynowa, serdelki, serdelowa, czosnkowa, mortadela, baleron, szynka, golonka wędzona	CRS, CZ MHM, CZ MHD, CSI, Konsumy, CZ KZG, CZP Gastronomicznego, Orbis, Delikatesy, CZ PDT, ZSS
		wyroby wędliniarskie w tym: rolada, czorkowa, salceson, kiszka, kaszanki	
20	ZSS	jak wyżej	CZ MHM, CZ MHD, Konsumy, CZ KZG, CZP Gastronomicznego, Delikatesy, CZ PDT
21	CRS	jak wyżej	Konsumy, CZ KZG, CZP Gastronomicznego, CZ MHD, Orbis
22	CZP Mięsnego	wyroby wędliniarskie i wędliny z mięsa końskiego	CZ MHM, ZSS
23	OZ PGR, CZ Rybactwa, CZ Hodowli Koni, CZ Selekcji Roślin, CRS	drób żywy, jaja	CZP Jajczarsko-Drobiarskiego
24	CZP Jajczarsko-Drobiarskiego	drób bity, jaja	ZSS, CZ MHD, CZP Gastronomicznego, CZ KZG, CSI, Konsumy, Delikatesy, Orbis
25	CZP Jajczarsko-Drobiarskiego	drób bity	CZ MHM
26	CZP Jajczarsko-Drobiarskiego	jaja	CZ PDT, CRS, CZP Mleczarskiego
27	CZ Rybactwa CRS	karp	C. Rybna
28	CZ Rybactwa, ZSP i Rzem., CZ Rybołówstwa Morskiego	inne ryby słodkowodne	C. Rybna
29	CZ Rybołówstwa Morskiego, ZSP i Rzem.	śledzie, dorsze	C. Rybna
30	CZ Rybołówstwa Morskiego	inne ryby morskie	C. Rybna
31	C. Rybna	ryby słodkowodne i morskie mrożone, solone, wędzone i świeże, w tym: karpie, śledzie, dorsze	CZ MHD, ZSS, Konsumy, CSI, CZP Gastronomicznego, CZ KZG, Orbis, CRS, CZ MHM
32	C. Rybna ZSP i Rzem.	konserwy i marynaty rybne	CZ MHD, CZ PDT, ZSS, Konsumy, CSI, CZP Gastronomicznego, CRS, CZ MHM, Delikatesy
33	CZP Mięsnego	konserwy mięsne	CZ MHM, CRS, CZ MHD, Konsumy, CSI, CZ KZG, Delikatesy, CZP Gastronomicznego, Orbis, CZ PDT, ZSS



Lp	Dostawca	Przedmiot umowy	Nabywca
34	OZ PGR, CZ Rybactwa, CZ Selekcji Roślin, CZ Hodowli Koni, CRS	żyto, pszenica, gryka, groch, fasola, owies, jęczmień	PZZ
35	PZZ	żyto, pszenica, gryka, groch, jęczmień, owies	CZP Młynarskiego
36	PZZ	groch, fasola	CZ Hurtu Spożywczego
37	OZ PGR, CZ Rybactwa, CZ Hodowli Koni, CZ Selekcji Roślin	pośląd i odpady jęczmienne	Zarząd Zakładów Pasz
38	OZ PGR, CZ Selekcji Roślin, CZ Hodowli Koni, CZ Rybactwa, CRS	pszenica, owies, marchew (pastewna), groch, trawy, jęczmień, brukiew pastewna, łubin pastewny, fasola, sadzeniaki	C. Nasienna
39	OZ PGR, CZ Rybactwa, CZ Hodowli Koni, CZ Selekcji Roślin	buraki pastewne i cukrowe, kukurydza, rzepak jary i ozimy, mak, żyto, len, gorczyca biała, koniczyny, lucerny	C. Nasienna
40	CRS	kapusta pastewna, rzepa ścierniskowa, wyka jara i ozima, mieszanka strączkowa, esparceta, koniczyny, lucerny, konopie, peluszką, bobik, seradela, słonecznik	C. Nasienna
41	C. Nasienna	buraki pastewne, rzepa ścierniskowa, marchew pastewna, łubin, trawy	OZ PGR, CZ Rybactwa, CZ Hodowli Koni, CZ Selekcji Roślin, CRS
42	C. Nasienna	len, koniczyny, lucerny, proso, seradela	OZ PGR, CZ Rybactwa, CZ Selekcji Roślin, CZ Hodowli Koni,
43	C. Nasienna	pszenica, owies, brukiew pastewna, kapusta pastewna, groch, peluszką, jęczmień, żyto, fasola, wyka jara i ozima, bobik, koniczyny, lucerny, gorczyca biała, sadzeniaki, mieszanka strączkowa, esparceta, mak	CRS
44	C. Nasienna	nasiona lnu włóknistego	CZSkupu Surowców Włókienniczych i Skórzanych
45	CZP Młynarskiego	mąka: żytnia, pszenna, kasza: jęczmienna, manna, otręby pszenne, płatki owsiane,	CZ Hurtu Spożywczego, CRS
46	CZP Młynarskiego	kasza: gryczana, jaglana, groch luszczony	CZ Hurtu Spożywczego
47	CZ Hurtu Spożywczego	mąka: żytnia, pszenna	ZSS, CZ MHD, Konsumy ZPPiekarniczego, Orbis, CZ KZG, CSI, CZP Gastronomicznego
48	CZ Hurtu Spożywczego	mąka pszenna	CZ PDT, Delikatesy
49	CZ Hurtu Spożywczego	otręby pszenne	ZSS, ZPPiekarniczego
50	CZ Hurtu Spożywczego	kasza: manna, gryczana	ZSS, CZ MHD, CZ PDT, Konsumy, Orbis, CZ KZG, CZP Gastronomicznego, CZP Mleczarskiego, Delikatesy
51	CZ Hurtu Spożywczego	kasza: jaglana, jęczmienna, groch, fasola	ZSS, CZ MHD, CZ PDT, CSI Konsumy, Orbis, CZP Gastronomicznego, CZ KZG, CZP Mleczarskiego, Delikatesy
52	CZ Hurtu Spożywczego	kasza: jaglana, jęczmienna	CZP Mleczarskiego
53	CRS	kasza manna, mąka pszenna i żytnia	Konsumy
54	ZSS	pieczywo żytnie i pszenne w tym: chleb pszenny domowy, chały, chleb wiejski, bułki pszenne, warszawianki, rogałe, obwarzanki, solanki, szwedki, grahamki, bułki pszenne z kminkiem, bułki maślane przekładane	CZ MHD, CZ PDT, Konsumy, CZ KZG, CSI, CZPGastronomicznego, CZP Mleczarskiego, Delikatesy,



Lp	Dostawca	Przedmiot umowy	Nabywca
55	CRS	jak wyżej	CZ MHD, ZSS, Konsumy, CZ KZG
56	ZP Piekarniczego	jak wyżej	CZ MHD, ZSS, Konsumy, CZP Gastronomicznego, Orbis, CZ PDT, Delikatesy
57	ZP Kawowego i Środków Odżywczych	makaron, mieszanki kawowe, płatki górskie	CZHurtu Spożywczego, CRS
58	CZ Hurtu Spożywczego	jak wyżej	CZ MHD, ZSS, CZ PDT, Konsumy Orbis, CZP Gastronomicznego, CSI CZ KZG
59	CZ Hurtu Spożywczego	makaron, płatki owsiane	CZP Mleczarskiego, Delikatesy
60	OZ PGR, CZ Rybactwa, CZ Hodowli Koni, CZ Selekcji Roślin	mleko	CZP Mleczarskiego
61	CZP Mleczarskiego	mleko, śmietana, masło, sery: chude, półtłuste, tłuste	ZSS, CZ MHD, CZPDT, Konsumy, CZ KZG, CZPGastronomicznego, CSI, Orbis, CRS
62	CZP Mleczarskiego	śmietana, masło, sery: chude, półtłuste, tłuste	Delikatesy
63	CZP Mleczarskiego	mleko w proszku	CZ Aptek
64	OZ PGR, CZ Rybactwa, CZ Hodowli Koni, CZ Selekcji Roślin, CRS	jabłka i inne owoce, świeże warzywa	CZ Handlu Owocami i Warzywami.
65	CZ Handlu Owocami i Warzywami	jak wyżej	ZSS, CZ MHD, Konsumy, CZ KZG CZPGastronomicznego, Orbis, CSI
66	CZ Handlu Owocami i Warzywami	jabłka i inne owoce	CZP Mleczarskiego, Delikatesy
67	CZP Owocowo-Warzywnego CZHandlu Owocami i Warzywami	przetwory warzywne w tym: pomidorowe, — dzemy, kompoty, marmolada, powidła, płynny owoc, susze owocowe i warzywne, owoce i warzywa mrożone, soki owocowe słodzone, wina i miody pitne	CZ Hurtu Spożywczego CRS
68	CZ Hurtu Spożywczego	jak wyżej	ZSS, CZ MHD, CZ PDT, Konsumy CZ KZG, CZP Gastronomicznego, CSI, Orbis, Delikatesy
69	CZ Hurtu Spożywczego	dzemy, kompoty, powidła, marmolada, płynny owoc, soki owocowe słodzone	CZP Mleczarskiego, CRS
70	CZ Hurtu Spożywczego	przetwory warzywne w tym: przetwory pomidorowe	CRS
71	CSI, OZ PGR	wina, miody pitne	CZ Hurtu Spożywczego
72	Wojewódzkie Zarządy Przemysłu Terenowego	wina, miody pitne	CZ Hurtu Spożywczego, CRS
73	OZ PGR, CZP Owocowo-Warzywnego, CZ Handlu Owocami i Warzywami	kapusta kiszona	CZ Hurtu Spożywczego
74	OZ PGR, CZP Owocowo-Warzywnego, CZ Handlu Owocami i Warzywami	ogórki kiszane	CZ Hurtu Spożywczego, CRS
75	CZ Hurtu Spożywczego	kapusta kiszona, ogórki kiszane	ZSS, CZ MHD, Konsumy, Orbis CZ KZG, CZP Gastronomicznego CSI
76	CZP Tłuszczowego	olej jadalny rafinowany, margaryna, ceres	C. Rybna, CZ Hurtu Spożywczego CRS



Lp	Dostawca	Przedmiot umowy	Nabywca
77	CZHurtu Spożywczego	olej jadalny, rafinowany, margaryna, ceres	CZ MHD, CZ PDT, ZSS, Konsumy Orbis, CZ KZG, CZP Gastronomicznego, CSI, Delikatesy,
78	CRS	jak wyżej	Konsumy
79	CZP Cukrowniczego	cukier	CZ Hurtu Spożywczego, CRS
80	CZ Hurtu Spożywczego	cukier	ZSS, CZ MHD, CZPDT, Konsumy CZP Mleczarskiego, CSI, CZP Gastronomicznego, Orbis, Delikatesy, CZ KZG,
81	CRS	cukier	Konsumy, Orbis
82	CZP Cukierniczego	cukierki, pieczywo cukiernicze, czekolada, galanteria czekoladowa, chałka	CZ Hurtu Spożywczego, CRS
83	CSI	cukierki, pieczywo cukiernicze	CZ Hurtu Spożywczego
84	CZ Hurtu Spożywczego	cukierki, pieczywo cukiernicze, czekolada, galanteria czekoladowa, chałka	Konsumy, CZP Gastronomicznego, CSI, CZ KZG, Orbis, Delikatesy, CZ MHD, CZ PDT, ZSS
85	CZP Spirytusowego	ocet	CZ Hurtu Spożywczego, CRS
86	CZ Hurtu Spożywczego	ocet	CZ MHD, CZ PDT, ZSS, Konsumy, CZ KZG, CSI, Orbis, CZP Gastronomicznego
87	CZP Piwowarsko-Słodowniczego	piwo, wody gazowe	CRS, CZ MHD, ZSS, CZPDT, Konsumy, CZP Gastronomicznego, CZ KZG, Orbis, CSI, Delikatesy
88	ZSS, CRS	jak wyżej	CZ MHD, CZPDT, Konsumy, CZP Gastronomicznego, CZ KZG
89	ZSS, CRS	piwo	Orbis
90	CZP Spirytusowego	spirytus butelkowany	CZ Hurtu Spożywczego, CZ MHD, CZPDT, CSI, Konsumy, ZSS
91	CZP Spirytusowego	wódki czyste, gatunkowe	CZHurtu Spożywczego, CZMHD, CZPDT, CSI, ZSS, Konsumy, Orbis, CZP Gastronomicznego
92	CZ Hurtu Spożywczego	spirytus butelkowany	CZMHD, CZPDT, CRS, ZSS, Konsumy
93	CZ Hurtu Spożywczego	wódki czyste, gatunkowe	CZ MHD, CZPDT, CRS, ZSS, Konsumy, Orbis, CZP Gastronomicznego
94	CZP Spirytusowego	denaturat butelkowany	CZHurtu Spożywczego, CZ MHD, CZPDT, ZSS, CRS, Konsumy, CSI
95	CZ Hurtu Spożywczego	jak wyżej	CZ MHD, CZPDT, ZSS, Konsumy, CRS, CSI
96	Zarząd Zakładów Pasz	pasze treściwe	OZPGR, CZ Rybactwa, CZ Hodowl. Koni, CZ Selekcji Roślin, CZP Mleczarskiego, CZPJajczarsko-Drobiarskiego, CZP Mięsnego, Państwowa Centrala Drzewna, CZ Obrotu Zwierzętami Rzeźnymi, CZ Tucz. Przemysłowego, CRS
97	CZPDrożdżowego	drożdże prasowane	CZHurtu Spożywczego, CRS



Lp	Dostawca	Przedmiot umowy	Nabywca
98	CZ Hurtu Spożywczego	drożdże prasowane	CZMHD, CZP Gastronomicznego CZ KZG, Orbis, CSI, ZSS
99	ZPZielarskiego	herbata ziołowa, surowiec zielarski	CRS
100	ZPZielarskiego	mieszanki ziołowe, zioła paczkowane	CZ MHD
101	ZPZielarskiego	herbata ziołowa, wyciąg żurawinowy, surowiec zielarski, zioła paczkowane	CZ Hurtu Spożywczego
102	CZHurtu Spożywczego	jak wyżej	CZMHD, ZSS
103	CZP Młynarskiego	otręby	Zarząd Zakładów Pasz

Załącznik Nr 2 do zarządzenia Przewodniczącego PKPG Nr 92 z dnia 12 marca 1953 r.

**U w a g a:**

Skrót „Arged“

„C“  
 „Centrogal“  
 „Centrowet“  
 „CH“  
 „CHP“  
 „CRS“  
 „CZ“  
 „CZP“  
 „MHD“  
 „PDT“  
 „Spółnota Pracy“  
 „WZPT“  
 „ZP“  
 „ZSP i Rz“  
 „ZSS“

oznacza Centralny Zarząd Hurtu Artykułów Gospodarstwa Domowego  
 „Centrala  
 Centralny Zarząd Hurtu Galanteryjnego  
 „Centrowet“ Centrala Zaopatrzenia Weterynaryjno-Zootechniczna  
 Centrala Handlowa  
 Centrala Handlowa Przemysłu  
 Centrala Rolniczych Spółdzielni „Samopomoc Chłopska“  
 Centralny Zarząd  
 Centralny Zarząd Przemysłu  
 Centralny Zarząd Miejskiego Handlu Detalicznego  
 Centralny Zarząd Powszechnych Domów Towarowych  
 Spółdzielcza Organizacja Zbytu Drobnej Wytwórczości  
 „Spółnota Pracy“  
 Wojewódzkie Zarządy Przemysłu Terenowego  
 Zarząd Przemysłu  
 Związek Spółdzielni Przemysłowych i Rzemieślniczych  
 Związek Spółdzielni Spożywców

Lista jednostek gospodarczych obowiązanych do zawierania umów generalnych na rok 1953 na dostawę towarów w ramach krajowego obrotu towarowego wyrobami przemysłowymi:

Lp	Dostawca	Przedmiot umowy	Nabywca
1	CZP Odzieżowego	<p><b>Okrycia męskie w tym:</b>            płaszcze jesienno-zimowe o zawartości 70%, 60%, 40% i 30% wełny.            płaszcze gabardinowe o zawartości wełny jak wyżej,            kurtki o zawartości wełny jak wyżej,            kurtki z wigonii,            prochowce gabardinowe, bawełniane,            kurtki (kanadyjki) z welwetu i dewetyny,            mundury: sukienne, drelichowe.</p> <p><b>Ubiory męskie w tym:</b>            ubrania wełniane o zawartości 70%, 60%, 40%, 30% wełny,            ubrania: wigoniowe, cągowce,            marynarki welwetowe,            spodnie: welwetowe, długie,            bryczesy wigoniowe, welwetowe, struksowe,            wełniane o zawartości wełny jak wyżej,            wigoniowe,            wiatrówki welwetowe.</p> <p><b>Okrycia chłopięce w tym:</b>            płaszcze jesienno-zimowe o zawartości 70%, 60%, 40% i 30% wełny            płaszcze i kurtki wigoniowe            kurtki welwetowe            kurtki o zawartości 40% i 30% wełny.</p> <p><b>Ubiory chłopięce w tym:</b>            ubranka o zawartości 70%, 60%, 40% i 30% wełny            ubranka wigoniowe            mundurki szkolne</p>	C. Odzieżowa



Lp	Dostawca	Przedmiot umowy	Nabywca
2	C. Odzieżowa	<p>spodnie o zawartości 30% wełny spodnie wigoniowe, cajgowe wiatrówki welwetowe.</p> <p><b>Odzież ochronna w tym:</b> ubrania robocze: drelichowe, cajgowe kombinezony drelichowe płaszczki robocze: drelichowe, płóciennie, satynowe spodnie robocze drelichowe ubrania watawane: drelichowe, cajgowe, wigoniowe bluzy robocze drelichowe.</p> <p><b>Okrycia damskie w tym:</b> płaszczki jesienno-zimowe o zawartości 70%, 60%, 40% i 30% wełny prochowce: gabardinowe, bawełniane kurtki o zawartości 40% i 30% wełny kurtki welwetowe, dewetynowe.</p> <p><b>Ubiory damskie w tym:</b> kostiumy i suknie o zawartości 60% i 30% wełny suknie kretonowe spódnice o zawartości 30% wełny spódnice jedwabne bluzki wełniane, podomki flanelowe, pluszowe, kretonowe.</p> <p><b>Okrycia dziewczęce w tym:</b> płaszczki jesienno-zimowe o zawartości 70%, 60%, 40% i 30% wełny kurtki welwetowe.</p> <p><b>Ubiory dziewczęce od lat 5 w tym:</b> sukienki o zawartości 30% wełny i spódniczki sukienki bawełniane, fartuszki szkolne satynowe mundurki szkolne</p> <p><b>Bielizna męska i chłopięca od lat 5 z tkanin w tym:</b> koszule dzienne koszule dzienne flanelowe kalesony: długie, krótkie, piżamy: drukowane flanelowe, koszule.</p> <p><b>Bielizna dziecięca do lat 5 i niemowlęca z tkanin</b> <b>Bielizna damska z tkanin w tym:</b> koszule nocne jedwabne, koszule dzienne, komplety dzienne jedwabne, piżamy.</p> <p><b>Bielizna dziewczęca od lat 5 z tkanin w tym:</b> koszule nocne bawełniane komplety dzienne jedwabne.</p> <p><b>Artykuły pościelowe w tym:</b> koperty na kołdry, poszewki, prześcieradła, wsypy,</p> <p><b>Kołdry</b> <b>Materace</b> jak wyżej</p>	MHD, PDT, ZSS, CRS, Konsumy, Morska Centrala Zao- patrzania
3	CZP Dziewiarskiego	<p><b>Bielizna męska w tym:</b> koszule, podkoszulki, kalesony</p> <p><b>Bielizna damska w tym:</b> komplety, reformy koszule dzienne i nocne halki piżamy</p>	C. Odzieżowa



Lp	Dostawca	Przedmiot umowy	Nabywca
4	C. Odzieżowa	<p><b>Bielizna dziewczęca od lat 5 w tym:</b> komplety, reformy, koszule nocne i dzienne halki jedwabne kombinacje bawełniane piżamy</p> <p><b>Bielizna chłopięca od lat 5 w tym:</b> koszule kalesony bawełniane majteczki jedwabne</p> <p><b>Artykuły niemowlęce</b> <b>Trykotaże męskie w tym:</b> bezrękawniki wełniane, pulowery kamizelki golfy</p> <p><b>Trykotaże damskie w tym:</b> bezrękawniki półgolfy z długimi lub krótkimi rękawami kamizelki, zakłady, bluzki, blezery</p> <p><b>Trykotaże dziecięce</b> <b>Artykuły dziane różne w tym:</b> chustki na plecy jak wyżej</p>	MHD, PDT, ZSS, CRS, Konsumy, Morska Centrala Zao- patrzenia
5	CZP Pończoszniczego	<p><b>Pończochy damskie w tym:</b> steelonowe, jedwabne (w tym wzmocnione steelonowe), bawełniane, platerowane</p> <p><b>Pończochy dziecięce w tym:</b> pończochy bawełniane i wełniane</p> <p><b>Skarpetki damskie i dziecięce w tym:</b> bawełniane, wełniane</p> <p><b>Skarpetki męskie w tym:</b> długie i krótkie: bawełniane, wzmocnione steelonem, wełniane (w tym argonowe), steelonowe, platerowane i selfiksy, rajtuzy wełniane jak wyżej</p>	C. Odzieżowa
6	C. Odzieżowa	<p><b>ubioiry sportowe, mundurki harcerskie, koszule ZMP</b></p> <p><b>koszulki i spodenki gimnastyczne, spodenki kąpielowe, trykotaże</b></p> <p><b>wyroby pończosznicze sportowe</b></p> <p><b>ubioiry sportowe, mundurki, harcerskie koszule ZMP, koszulki i spodenki gimnastyczne, spodenki kąpielowe, trykotaże, wyroby pończosznicze sportowe</b></p>	MHD, PDT, ZSS, CRS, Konsumy
7	CZP Odzieżowego	<p><b>ubioiry sportowe, mundurki harcerskie, koszule ZMP</b></p> <p><b>koszulki i spodenki gimnastyczne, spodenki kąpielowe, trykotaże</b></p> <p><b>wyroby pończosznicze sportowe</b></p> <p><b>ubioiry sportowe, mundurki, harcerskie koszule ZMP, koszulki i spodenki gimnastyczne, spodenki kąpielowe, trykotaże, wyroby pończosznicze sportowe</b></p>	CH Sprzętu Sportowego
8	CZP Dziewiarskiego		" "
9	CZP Pończoszniczego		MHD, PDT, ZSS, CRS, Konsumy
10	CH Sprzętu Sportowego		
11	CZP Wełnianego Południe CZP Wełnianego Północ	<p>sukno mundurowe, płaszczowe, tkaniny płaszczowe, męskie i damskie o zawartości 100%, 80%, 70%, 60%, 40%, 30% i 0% wełny</p> <p>tkaniny ubraniowe o zawartości wełny jak wyżej</p> <p>tkaniny sukienkowe o zawartości wełny jak wyżej</p> <p>tkaniny kostiumowe o zawartości wełny jak wyżej</p> <p>chustki na plecy, pledy, koce, kocyki, tkaniny specjalne, watalina jak wyżej</p>	C. Tekstylna
12	C. Tekstylna	<p>MHD, PDT, ZSS, CRS, Konsumy, Morska Centrala Zao- patrzenia</p>	
13	CZP Bawełnianego Południe CZP Bawełnianego Północ	<p><b>Tkaniny białe w tym:</b> koszulowe w tym drapane kalesonowe piżamowe ręcznikowe</p>	C. Tekstylna



Lp	Dostawca	Przedmiot umowy	Nabywca
14	C. Tekstylna	<p><b>Tkaniny pościelowe w tym:</b> poszewkowe, poszwowe, prześcieradłowe, wyspowe, materacowe, koce (koldry)</p> <p><b>Tkaniny stołowe i obrusowe</b></p> <p><b>Tkaniny odzieżowe w tym:</b> piaszczowe, drelichy, cajgi, sukienkowe, (w tym kretony), podszewkowe, fartuchowe, inne</p> <p><b>Tkaniny dekoracyjne w tym: kocyki bawełniane</b></p> <p><b>Tkaniny specjalne i powlekane</b> jak wyżej</p>	MHD, PDT, CRS, ZSS, Konsumy, Morska Centrala Zao- patrzenia
15	CZP Tkanin Dekoracyjnych	<p><b>Plusze i pokrewne w tym:</b> odzieżowe, meblowe, dekoracyjne</p>	C. Tekstylna
16	C. Tekstylna	<p><b>Dywany</b> <b>Chodniki</b> <b>Wycieraczki</b> <b>Firanki i tiule</b> jak wyżej</p>	MHD, PDT, ZSS, CRS, Kon- sumy
17	CZP Jedwabniczego	<p><b>Tkaniny jedwabne w tym:</b> bielizniane, sukienkowe, bluzkowe, podszewko- we i inne</p>	C. Tekstylna
18	C. Tekstylna	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS, Kon- sumy
19	CZP Bawełnianego Południe CZP Bawełnianego Północ	chustki na głowę, nici bawełniane bawełniczka do cerowania, chustki do nosa	Centrogal
20	Centrogal	jak wyżej oraz koronki i walansjenki, czapki, krawaty	MHD, PDT, ZSS, CRS, Kon- sumy
21	CZP Tkanin Dekoracyjnych	koronki i walansjenki	Centrogal
22	CZP Odzieżowego	czapki, krawaty	Centrogal
23	CZP Jedwabniczego	chustki i szale	Centrogal
24	Centrogal	pasmanteria w tym: sznurowadła, wstążki, ta- siemki gumowe, koronki jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS, Kon- sumy
25	CZP Włókien Łykowych	<p>Tkaniny pościelowe</p> <p>Tkaniny bielizniane</p> <p>Tkaniny stołowe</p> <p>Tkaniny odzieżowe w tym: sztywnik krawiecki</p> <p>Tkaniny dekoracyjne</p> <p>Tkaniny specjalne: wigoniowe, powlekane, pa- pierowe</p> <p>Tkaniny jutowe i wojłok</p> <p>Worki pakulano-łniane i jutowe</p> <p>szpagaty</p> <p>sienniki</p>	C. Tekstylna
26	C. Tekstylna	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS, Kon- sumy
27	CZP Gumowego	cerata	C. Tekstylna
28	CZP Tkanin Technicznych	wyroby powroźnicze	"
29	ZP Tworzyw Sztucznych	tkaniny powlekane (fartuchowe)	"
30	C. Tekstylna	cerata, wyroby powroźnicze, tkaniny powlekane	MHD, PDT, CRS, ZSS, Kon- sumy, Morska Centrala Zao- patrzenia



Lp	Dostawca	Przedmiot umowy	Nabywca
31	CZP Wełnianego Północ CZP Wełnianego Południe	chustki na głowę, szale, włóczka wełniana	Centrogal
32	Centrogal	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS, Konsumy
33	CZP Włókien Łykowych	nici bawełniane i lniane w tym przędza szewska	Centrogal
34	Centrogal	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS, Konsumy
35	CZP Dziewiarskiego CZP Pończoszniczego	rękawiczki, szaliki, szale	Centrogal
36	Centrogal	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS, Konsumy
37	Centrogal	włóczka, chustki bawełniane na głowę chustki wełniane na głowę	CZ Skupu Surowców Włókienniczych i Skórzanych
38	ZP Filcowego	kapelusze męskie wełniane, włosowe, welurowe nakrycia głowy, dziecięce, czapki szkolne, kapeliny	Centrogal
39	Centrogal	stożki, berety, czapki narciarskie, serdaczki dziecięce, szale i torby filcowe	MHD, PDT, ZSS, CRS, Konsumy
40	C. Zhytu Artykułów Technicznych	<b>Techniczne wyroby włókiennicze w tym:</b> sieci bawełniane, przędza bawełniana, liny i sznury roślinne	Morska Centrala Zaopatrzenia
41	ZSP i Rzem.	<b>Okrycia męskie w tym:</b> płaszczki, prochowce, płaszczki i kurtki podgumowane, kanadyjki <b>Ubiory męskie w tym:</b> ubrania, marynarki, wiatrówki, kanadyjki, spodnie, szlafroki, płaszczki kąpielowe <b>Okrycia chłopięce w tym:</b> płaszczki, kurtki i kanadyjki <b>Ubiory chłopięce w tym:</b> ubranka, spodnie, marynarki <b>Odzież ochronna robocza w tym:</b> ubrania robocze i ochronne, płaszczki, bluzy robocze, spodnie, fartuchy robocze, ochronne i gospodarskie <b>Okrycia damskie w tym:</b> płaszczki, prochowce, płaszczki i peleryny nieprzemakalne <b>Ubiory damskie w tym:</b> kostiumy, suknie, spódniczki, podomki <b>Okrycia dziewczęce w tym:</b> płaszczki <b>Ubiory dziewczęce od lat 5 w tym:</b> sukienki, spódniczki <b>Okrycia dziewczęce do lat 5</b> <b>Bielizna dziecięca do lat 5 i niemowlęca z tkanin</b> <b>Bielizna męska w tym:</b> koszule, kalessony, pyjamy <b>Bielizna damska</b> <b>Bielizna dziewczęca</b> <b>Artykuły pościelowe</b> <b>Materace</b>	Spółnota Pracy C. Sprzętu Pożarniczego, Rantunkowego i Ochronnego
42	Spółnota Pracy C. Spółdzielni Inwalidów	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS



Lp	Dostawca	Przedmiot umowy	Nabywca
43	CZP Obuwniczego	<p><b>Obuwie skórzane męskie w tym:</b> buty z cholewami skóra na skórze (sk/sk) trzewiki przemysłowe sk/sk i skóra na gumie (sk/gum) trzewiki cywilne sk/sk, półbuty letnie i całoroczne ręczne, mechaniczne, pasowe, mechaniczne luksusowe (sk/sk i sk/gum), sandały</p> <p><b>Obuwie skórzane damskie w tym:</b> półbuty sk/sk i sk/gum, gdynki sk/sk,</p> <p><b>Obuwie skórzane chłopięce w tym:</b> trzewiki sk/sk i sk/gum, półbuty sk/sk, sk/gum, letnie (sandały)</p> <p><b>Obuwie skórzane dziecięce w tym:</b> trzewiki sk/sk, sk/gum, fleksyble sk/sk, wywrotki sk/sk, półbuty sk/sk sk/gum, letnie</p> <p><b>Obuwie gumowe w tym:</b> kånadyjki, wellingtony, tenisówki, specjałki, botki</p> <p><b>Obuwie tekstylne w tym:</b> wyjściowe (półbuty męskie i damskie, gdynki, małtonki, czółenka) domowe pantofle męskie i damskie, dziecięce</p>	CZP Skórzanego
44	CHP Skórzanego	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS, Konsumy
45	ZP Filcowego	Obuwie tekstylne domowe (walonki) wkładki do obuwia	CHP Skórzanego
46	CHP Skórzanego	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS, Konsumy
47	WZPT	<b>buty:</b> filcowe, drewniaki robocze, męskie skórzane, sk/sk i sk/gum, dziewczęce i chłopięce sk/sk, sk/gum, dziecięce i niemowlęce sk/sk i sk/gum.	CHP Skórzanego
48	CHP Skórzanego	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS, Konsumy
49	ZSP i Rzem.	<p><b>Obuwie skórzane w tym:</b> trzewiki przemysłowe sk/gum, obuwie męskie sk/sk, sk/gum, dziewczęce i chłopięce sk/sk, sk/gum, dziecięce i niemowlęce sk/sk, sk/gum.</p> <p><b>Obuwie tekstylne w tym:</b> wyjściowe i domowe</p>	Spółnota Pracy
50	Spółnota Pracy	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS, Konsumy
51	CZP Drzewnego	artykuły kreślarskie	CZ Handlu Artykułami Fotograficznymi i Precyzyjno-Optycznymi
52	CZ Handlu Artykułami Fotograficznymi i Precyzyjno-Optycznymi	artykuły kreślarskie	MHD, PDT, C. Obrotu Księgarskiego „Dom Książki“
53	CZP Gumowego	śniegowce, kalosze, wellingtony, tenisówki, buty robocze gumowe w tym: dla przemysłu węglowego, malioracyjne, rybackie	CHP Skórzanego
54	CHP Skórzanego	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS
55	CZP Gumowego	skórguma	CZ Zbytu Przemysłu Chemicznego
56	CZ Zbytu Przemysłu Chemicznego	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS, Konsumy



Lp	Dostawca	Przedmiot umowy	Nabywca
57	CZP Artykułów Skórzanych	<b>Artykuły rymarskie w tym:</b> uprząż szorowa jednokonna i parokonna uprząż jednokonna, chomontowa, części uprząży, inne wyroby rymarskie	CHP Skórzanego
58	CHP Skórzanego	jak wyżej	MHD, PDT, CRS, ZSS
59	CZP Artykułów Skórzanych	<b>Wyroby futrzarskie w tym:</b> konfekcja, kozuchy, płaszcze, kurtki damskie, kozuchy dziecięce, drobna galanteria futrzarska (pilotki, rękawice). <b>blamy:</b> szlachetne (tchórze, lisy itp.) uszlachet- nione (nutrie, króliki, kozy itp.) <b>skóry:</b> szlachetne (tchórze, lisy, itp.) uszlachet- nione (nutrie, króliki, kozy itp.) <b>skóry:</b> szlachetne (bobry, lisy, wydry, kuny itp.) uszlachetnione (jagnięta, kozy itp.) wyprawione (barany, jagnięta itp.)	CHP Skórzanego
60	CHP Skórzanego	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS, Kon- sumy
61	CZP Gumowego	opony i dętki rowerowe	CZ Zbytu Przemysłu Chemicz- nego
62	CZ Zbytu Przemysłu Che- micznego	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS, Kon- sumy
63	CZP Gumowego	ogumienie: traktorowe, samochodowe i moto- cyklowe części zamiennne gumowe (paski klinowe, pod- nóżki motocyklowe itp.)	C. Sprzętu Samochodowego „Motozbyt“
64	CZ Zbytu Tworzyw Sztucz- nych	uszczelki samochodowe, okładziny hamulcowe i tarcze sprzęgłowe	C. Sprzętu Samochodowego „Motozbyt“
65	CZP Gumowego	gumy ołowiowe, korki gumowe, dreny gumowe, kałosze, strzykawki Ternowskiego	Zarząd Handlu Sprzętem Me- dycznym
66	CZP Gumowego	artykuły gumowe sanitarne, artykuły maczane w tym: smoczki	CZ Aptek
67	CZP Konfekcji Technicznej	ubrania szybwe i rybackie	C. Sprzętu Pożarniczego, Ra- tunkowego i Ochronnego
68	CZP Gumowego	węże pożarnicze	C. Sprzętu Pożarniczego, Ra- tunkowego i Ochronnego
69	CZP Tkanin Technicznych	węże pożarnicze tłoczno-parciane	”
70	CZP Gumowego	artykuły sportowe	CH Sprzętu Sportowego
71	CH Sprzętu Sportowego	jak wyżej	ZSS, MHD, PDT, CRS, Kon- sumy
72	ZP Kosmetycznego ZSP i Rzem. C. Spółdzielni Inwalidów	środki do pielęgnacji: jamy ustnej, włosów, skó- ry; kremy i inne środki sanitarno-higieniczne środki upiększające: wody kolońskie, kwiatowe, fryzjerskie, perfumy, środki kosmetyczne dla dzieci	Centrogal
73	Centrogal	jak wyżej	ZSS, MHD, PDT, CRS, Kon- sumy, Państwowe Przedsię- biorstwo Kolportażu „Ruch“
74	CZP Tłuszczowego ZP Kosmetycznego WZPT, ZSP i Rzem. C. Spółdzielni Inwalidów	mydło do prania i powszechne proszki pomocnicze do prania	Arged



Lp	Dostawca	Przedmiot umowy	Nabywca
75	CZP Tłuszczowego ZP Kosmetycznego WZPT ZSP i Rzem. C. Spółdzielni Inwalidów	mydło toaletowe, lecznicze i do golenia	Centrogal
76	Centrogal	jak wyżej	Państwowe Przedsiębiorstwo Kolportażu „Ruch“
77	Centrogal Arged	mydło, proszki: pomocnicze i do prania	ZSS, CRS, MHD, PDT, Kon- sumy
78	CZP Tłuszczowego WZPT C. Spółdzielni Inwali- dów ZSP i Rzem.	pasta do obuwia pasta do podłóg świece, płyn do czyszczenia metali	Arged
79	ZSP i Rzem. WZPT C. Spółdzielni Inwalidów	sucha zaprawa do podłóg	MHD, PDT, ZSS, CRS, Kon- sumy
80	Arged	pasta do obuwia, pasta do podłóg, świece, płyn do czyszczenia metali, sucha zaprawa do podłóg	
81	ZP Ziemniaczanego	dekstryna, kleje: roślinne i kazeinowe	CZ Zbytu Przemysłu Chemicz- nego
82	CZ Zbytu Przemysłu Che- micznego	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS
83	ZSP i Rzem.	włosianka	Spółnota Pracy, C. Tekstylna
84	C. Tekstylna	włosianka	MHD, ZSS, CRS, PDT
85	Zjednoczenie Przemysłu Wę- glowego	węgiel kamienny, brunatny, koks, brykiety	CZ Handlu Opałem
86	CZ Handlu Opałem	jak wyżej	MHD, ZSS
87	CZP Rafineryjnego	nafta oświetleniowa	C. Produktów Naftowych, CRS
88	C. Produktów Naftowych	jak wyżej	CRS, MHD, ZSS
89	CRS	jak wyżej	MHD, ZSS
90	CZ Lasów Państwowych	drewno opałowe	Państwowa Centrala Drzewna
91	Państwowa Centrala Drzewna	jak wyżej	CZ Handlu Opałem, CRS
92	CZ Handlu Opałem	jak wyżej	MHD, ZSS
93	CZP Drzewnego CZP Meblarskiego CZP Leśnego	<b>Meble stolarskie w tym:</b> biurowe mieszkaniowe w tym: krzesła, taborety, stoły szafy (dwu i trzydrzwiowe) komplety oklejane i nieoklejane kredensy kuchenne <b>Meble tapicerskie w tym:</b> krzesła, fotele, amerykańki, tapczany, (higieniczne i tapicerskie)	CHP Drzewnego
94	CHP Drzewnego	jak wyżej	CRS, MHD, ZSS, PDT
95	CZP Drzewnego	<b>Meble gięte w tym:</b> krzesła, taborety, fotele, wieszaki	CHP Drzewnego
96	CHP Drzewnego	jak wyżej	MHD, ZSS, PDT, CRS
97	WZPT	krzesła gięte krzesła stolarskie szafy mieszkaniowe (2 i 3-drzwiowe) komplety mieszkaniowe (oklejane i nieoklejane) tapczany	CHP Drzewnego
98	C. Przemysłu Ludowego i Ar- tystycznego, C. Spółdzielni In- walidów	szafy mieszkaniowe	CHP Drzewnego, MHD, PDT, CRS, ZSS
99	ZP Drzewnego i Szczotkar- skiego	szafy mieszkaniowe (2 i 3-drzwiowe) tapczany, komplety mieszkaniowe	CHP Drzewnego, MHD, PDT, ZSS
100	ZSP i Rzem.	komplety mieszkaniowe (oklejane i nieoklejane) krzesła stolarskie krzesła gięte szafy mieszkaniowe (2 i 3-drzwiowe) tapczany	Spółnota Pracy, CHP Drzew- nego



Lp	Dostawca	Przedmiot umowy	Nabywca
101	Spółnota Pracy	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS
102	CZP Meblarskiego CZP Drzewnego CZP Leśnego	artykuły gospodarstwa domowego	Arged
103	Arged	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS, Konsumy
104	ZSP i Rzem.	artykuły gospodarstwa domowego	Spółnota Pracy, MHD, PDT, ZSS, CRS
105	Spółnota Pracy	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS
105	CZP Leśnego	tarcica iglasta i liściasta	Państwowa Centrala Drzewna
106	Państwowa Centrala Drzewna	jak wyżej	CRS
107	CZP Papierniczego	wytwory i przetwory papiernicze w tym: zeszyty, krepina, papier piśmienny, pakowy, pergamin, półtłusty, tektura	CHP Papierniczego
108	CHP Papierniczego	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS, C. Obrotu Księgarskiego, „Dom Książki“, Państwowe Przedsiębiorstwo Kolportażu „Ruch“, Konsumy
109	CZ Przetworów Papierniczych i Materiałów Biurowych	<b>Materiały pisarskie i biurowe</b> w tym: atrament, bruliony, pióra wieczne, ołówki grafitowe, matryce <b>Przetwory papierowe w tym:</b> torby papierowe, papier światłoczuły, kalka transparentowa, tektura	CHP Papierniczego
110	CHP Papierniczego	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS, C. Obrotu Księgarskiego, „Dom Książki“, Państwowe Przedsiębiorstwo Kolportażu „Ruch“, Konsumy
111	CZP Teletechnicznego	odbiorniki radiowe lampowe	Arged
112	Arged	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS, Konsumy, CZ Zbytu Przemysłu Maszynowego
113	ZP Sprzętu Gospodarskiego ZSP i Rzem.	grzejniki kuchenne elektryczne, żelazka elektryczne, piecyki elektryczne	Arged
114	Arged	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS
115	CZP Teletechnicznego	żarówki oświetleniowe normalne	Arged, CZ Zbytu Przemysłu Maszynowego
116	CZP Teletechnicznego	żarówki karzelkowe	Arged
117	Arged	żarówki oświetleniowe normalne i żarówki karzelkowe	MHD, PDT, ZSS, CRS, Konsumy, CZ Zbytu Przemysłu Maszynowego
118	CZP Wyrobów Metalowych ZP Wyrobów Metalowych	wiadra ocynkowane	Arged
119	Arged	jak wyżej	MHD, ZSS, CZ Zbytu Przemysłu Maszynowego



Lp	Dostawca	Przedmiot umowy	Nabywca
120	ZP Zielarskiego	surowiec zielarski, mieszanki ziołowe i zioła paczkowane — według obustronnie uzgodnionej nomenklatury	CZ Aptek
121	CZP Motoryzacyjnego	motocykle, części zamienne do samochodów „Star 20“ i do ciągników „Ursus LB-45“ wg obustronnie uzgodnionej specyfikacji	C. Sprzętu Samochodowego „Motozbyt“
122	CZ Sprzętu Samochodowego	części zamienne samochodowe	C. Sprzętu Samochodowego „Motozbyt“
123	CZP Teletechnicznego	żarówki samochodowe, kondensatory samochodowe	C. Sprzętu Samochodowego „Motozbyt“
124	CZP Kablowego	akumulatory samochodowe i motocyklowe	C. Sprzętu Samochodowego „Motozbyt“
125	CZP Motoryzacyjnego	rowery: męskie i damskie	C. Sprzętu Samochodowego „Motozbyt“ CRS
126	C. Sprzętu Samochodowego „Motozbyt“	jak wyżej	MHD, PDT, CRS, ZSS, Konsumy
127	CZP Maszyn Elektrycznych	amperomierze AS-58, woltomierze	C. Sprzętu Samochodowego „Motozbyt“
128	CZP Kinotechnicznego i Fotochemicznego	blony, płyty, chemikalia i papiery fotograficzne	CZ Handlu Artykułami Fotograficznymi i Precyzyjno-Optycznymi
129	CZ Handlu Artykułami Fotograficznymi i Precyzyjno-Optycznymi	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS, Konsumy
130	CZP Kinotechnicznego i Fotochemicznego	papiery do EKG, papiery i blony rentgenowskie, chemikalia fotograficzne	Zarząd Handlu Sprzętem Medycznym
131	ZP Muzycznego	płyty i igły gramofonowe, instrumenty muzyczne klawiszowe	MHD, PDT, ZSS, CRS, Konsumy
132	ZSP i Rzem.	instrumenty muzyczne strunowe	ZP Muzycznego
133	ZP Muzycznego	jak wyżej	MHD, PDT, CRS, ZSS, Konsumy
134	CZP Szklarskiego	szkło: galanteryjno-stołowe opakowaniowe, cylindry do lamp naftowych, kryształy, butelki dla niemowląt	Arged
135	CZP Ceramicznego	porcelana stołowa, fajans stołowy, porcelit stołowy, naczynia kamionkowe	Arged
136	ZP Szklarskiego, WZPT	kompletne lampy naftowe i cylindry	Arged
137	Arged	szkło: galanteryjno-stołowe, opakowaniowe, cylindry, do lamp naftowych kryształy, butelki dla niemowląt, porcelana stołowa, fajans stołowy, porcelit stołowy, naczynia kamionkowe, kompletne lampy naftowe	MHD, PDT, CRS, ZSS, Konsumy
138	WZPT	uzbrojenie do lamp naftowych	ZP Szklarskiego
139	CZP Szklarskiego	szkło ciągnięte	CRS
140	CZP Cementowego	cement	CRS
141	CZP Izolacyjnego	papy, eternity	CRS
142	CZP Koksochemicznego	lepek, smoła	CRS



Lp	Dostawca	Przedmiot umowy	Nabywca
143	ZP Galanterii Metalowej	nożyki do golenia	Centrogal
144	CZP Wyrobów Metalowych Centrogal	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS, Konsumy
145	ZP Galanterii Metalowej	wózki dzieciinne	Arged
146	ZSP i Rzem.	wózki dzieciinne	Spółnota Pracy
147	Arged, C. Spółdzielni Inwalidów, Spółnota Pracy, C. Przemysłu Ludowego i Artystycznego	wózki dzieciinne	MHD, PDT, CRS, ZSS, Konsumy
148	CZP Wyrobów Metalowych, ZF Wyrobów Metalowych, WZPT	szpadle, widły, grabie, łańcuchy gospodarskie, gwoździe budowlane	CH Żelaza i Stali
149	CH Żelaza i Stali	jak wyżej z wyjątkiem gwoździ budowlanych	MHD, PDT, CRS, ZSS, CZ Zbytu Przemysłu Maszynowego
150	CZP Wyrobów Metalowych ZP Wyrobów Metalowych WZPT	gwoździe budowlane	Arged
151	Arged	jak wyżej	MHD, PDT, CRS, ZSS, CZ Zbytu Przemysłu Maszynowego
152	CZP Zapalczanego	zapalki	CZ Hurtu Spożywczego, CRS
153	C. Wyrobów Tytoniowych	papierosy, tytoń	CZ Hurtu Spożywczego CRS, MHD, PDT, ZSS, Konsumy, CZ Kolejowych Zakładów Gastronomicznych, CZ Gastronomicznego, „Orbis”, Państwowe Przedsiębiorstwo Kolportażu „Ruch”, CZ Handlu Artykułami Kolonialnymi i Delikatесami, C. Spółdzielni Inwalidów
154	CZ Hurtu Spożywczego	zapalki, papierosy, tytoń	CRS, MHD, PDT, ZSS, Konsumy, CZ Kolejowych Zakładów Gastronomicznych, CZP Gastronomicznego, CZ Przedsiębiorstw Usługowych „Orbis” Państwowe Przedsiębiorstwo Kolportażu „Ruch”, CZ Handlu Artykułami Kolonialnymi i Delikatесami, C. Spółdzielni Inwalidów
155	CZP Farmaceutycznego	artykuły farmaceutyczne	Centrowet, CZ Aptek
156	CZP Papierniczego	lignina, opaski higieniczne	CZ Aptek
157	ZP Tworzyw Sztucznych	artykuły apteczne z masy plastycznej	Zarząd Handlu Sprzętem Medycznym
158	ZP Sprzętu Gospodarskiego	wagi osobowe, lekarskie, młynki apteczne, skrzynki do opatrunków, węzgiłowia, fotele do badań okulistycznych	Zarząd Handlu Sprzętem Medycznym
159	CZP Narzędzi i Przyrządów Mierniczych	wiertła dentystyczne	Zarząd Handlu Sprzętem Medycznym
160	ZP Sprzętu Medycznego	narzędzia, przyrządy, przybory i materiały: chirurgiczne, stomatologiczne, laboratoryjne, apteczne, aparatura elektromedyczna, meble medyczne	Zarząd Handlu Sprzętem Medycznym



Lp	Dostawca	Przedmiot umowy	Nabywca
161	ZP Galanterii Metalowej	narzędzia chirurgiczne, przybory laboratoryjno-apteczne, koperty do kart gorączkowych	Zarząd Handlu Sprzętem Medycznym
162	ZP Wyrobów Metalowych	hydropulty	Zarząd Handlu Sprzętem Medycznym
163	Zjednoczenie Wytwórni Surowic i Szczepionek	surowice i szczepionki	CZ Aptek
164	CZP Drzewnego	urządzenia specjalne (szpitale, świetlic, przedszkoli itp. wnętrz)	CHP Drzewnego
165	ZP Sprzętu Gospodarskiego	wagi: stołowe, dziesiętne, uchylne, pełnouchylne, inwentarzowe	CZ Handlu Artykułami Fotograficznymi i Precyzyjno-Optycznymi
166	ZP Sprzętu Medycznego ZSP i Rzem.	narzędzia lekarskie	Centrowet
167	ZP Galanterii Metalowej	nakrycia stołowe	Arged
168	CZP Kablowego	baterie do latarek elektrycznych	Arged
169	Arged	nakrycia stołowe, baterie do latarek elektrycznych	MHD, PDT, ZSS, CRS, Konsumy, CZ Zbytu Przemysłu Maszynowego
170	ZP Wyrobów Metalowych	sprzęt przeciwpożarowy (hydronetki wodno-pianowe, hydropulty, prądnicowe, pianowe zbiorniki plecakowe)	C. Sprzętu Pożarniczego, Rantunkowego i Ochronnego
171	CZP Optycznego	okulary ochronne	C. Sprzętu Pożarniczego, Rantunkowego i Ochronnego
172	CZP Zgrzebnego	tkaniny wełniane zgrzebne i bawełniane	C. Tekstylna
173	C. Tekstylna	tkaniny wełniane zgrzebne i bawełniane	MHD, PDT, ZSS, CRS
174	ZP Sportowego	buty narciarskie, piłkarskie, łyżwiarskie i turystyczne	CH Sprzętu Sportowego
175	CH Sprzętu Sportowego	artykuły sportowe branży: metalowej, chemicznej, gumowej, odzieżowej, skórzanej, drzewnej, żagle, jole, kajaki	MHD, PDT, ZSS, CRS, Konsumy
176	CZP Optycznego	lusterka dentystyczne	Zarząd Handlu Sprzętem Medycznym
177	CZP Artykułów Skórzanych	teczki i torebki skórzane, torebki nieskórzane, walizy: skórzane filcowe, tekturowe, paski do spodni, torby gospodarskie, tornistry, rękawiczki skórzane letnie i zimowe	Centrogal
178	Centrogal	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS
179	CZP Jedwabniczego	knoty do lamp naftowych	Arged
180	Arged	jak wyżej	MHD, PDT, CRS, ZSS



Lp	Dostawca	Przedmiot umowy	Nabywca
181	CZP Gumowego	gumki do słoï weka	Arged
182	Arged	jak wyżej	MHD, PDT, ZSS, CRS
183	CZP Garbarskiego	skóry twarde i miękkie	CHP Skórzanego
184	CZP Leśnego	kalafonia i terpentyna	CZ Aptek
185	CZP Konfekcji Technicznej	plaszczce podgumowane męskie i damskie pe- leryny, kurtki, kombinezony, ubrania watowane	C. Odzieżowa
186	CZP Konfekcji Technicznej	wata, materiały opatrunkowe, gaza, opaski hi- gieniczne	CZ Aptek
187	ZP Zielarskiego	preparaty galenowe wg lekospisu, olej rączni- kowy i odżywki	CZ Aptek
188	ZP Zielarskiego	wyciągi, nalewki, olej rącznikowy, surowiec zielarski	Centrowet
189	ZSP i Rzem.	wyprawki dla niemowląt	MHD
190	CZP Odzieżowego	mundury sukienne i drelichowe, plaszczce sukienne	C. Sprzętu Pożarniczego, Ra- tunkowego i Ochronnego
191	CZP Ogólnego Budownictwa Maszynowego	łóżka szpitalne	Zarząd Handlu Sprzętem Me- dycznym
192	CZP Syntezy Chemicznej	amoniak, kwas solny farmaceutyczny	CZ Aptek
193	CZP Tłuszczowego	gliceryna farmaceutyczna	CZ Aptek
194	CZP Nieorganicznego	boraks, kwas borny, soda oczyszczona, sól gorzka farmaceutyczna, woda utleniona, esencja octowa	CZ Aptek
195	CZP Guzikarsko - Galanteryj- nego	guziki w tym: metalowe, z mączki rogowej, z masy plastycznej, orzecha kamiennego, szklane zamki błyskawiczne w tym: sprężynowe dodatki krawieckie w tym: klamry, sprzączki, haki, haftki, różne drobne wyroby metalowe, wyroby z fibry, preszpanu, i tektury w tym: walizy, daszki, grzebienie	„Centrogal“
196	„Centrogal“	jak wyżej	ZSS, MHD, PDT, CRS

57.

**ZARZĄDZENIE PRZEWODNICZĄCEGO PAŃSTWOWEJ  
KOMISJI PLANOWANIA GOSPODARCZEGO**

Nr 94 z dnia 4 kwietnia 1953 r.  
(znak: PC 3-05/A)

w sprawie ogólnych warunków dostaw artykułów chemicz-  
nych i zmiany zarządzenia w sprawie ogólnych warunków  
dostaw.

Na podstawie art. 36 pkt 1 ustawy z dnia 19 kwietnia  
1950 r. o umowach planowych w gospodarce socjalistycznej  
(Dz. U. Nr 21, poz. 180) zarządza się, co następuje:

§ 1. Ustala się w obrocie krajowym ogólne warunki do-  
staw artykułów chemicznych o treści jak w załączniku.

§ 2. Określone w § 1 ogólne warunki dostaw obowiązują  
również przy dostawach między jednostkami gospodarki  
uspołecznionej na podstawie umów zawartych w myśl prze-  
pisów ustawy z dnia 18 listopada 1949 r. o dostawach, robo-  
tach i usługach na rzecz Skarbu Państwa, samorządu oraz  
niektórych kategorii osób prawnych (Dz. U. R. P. Nr 63  
poz. 494) oraz na podstawie rozdzielników sporządzanych  
przez właściwe władze o ile te ogólne warunki dostaw zo-  
stały uprzednio podane do wiadomości nabywców.

§ 3. Postanowienia ogólnych warunków dostaw artyku-  
łów chemicznych dotyczące opakowań mają zastosowanie  
w przypadku, gdy przepisy szczególne nie stanowią inaczej.

§ 4. W zarządzeniu Przewodniczącego Państwowej Komi-



sji Planowania Gospodarczego z dnia 26 sierpnia 1950 r. w sprawie ogólnych warunków dostaw (Biuletyn PKPG z 1950 r. Nr 20, poz. 226, z 1951 r. Nr 5, poz. 53, Nr 16, poz. 153, Nr 19, poz. 182, Nr 20, poz. 188, Nr 21, poz. 209 i 210, Nr 22, poz. 220, Nr. 25, poz. 264, Nr 27, poz. 285 i z 1952 r. Nr 55, poz. 242) w § 1 skreśla się pkt 10.

§ 5. Zarządzenie wchodzi w życie z dniem 30 kwietnia 1953 r. Ustalony w § 37 załącznika termin dla zbadania towaru stosuje się do dostaw dokonanych po dniu 10 grudnia 1952 r.

PRZEWODNICZĄCY PAŃSTWOWEJ KOMISJI  
PLANOWANIA GOSPODARCZEGO w z. E. Szyr

Załącznik do zarządzenia Przewodniczącego PKPG Nr 94 z dnia 4 kwietnia 1953 r.

## OGÓLNE WARUNKI DOSTAWY ARTYKUŁÓW CHEMICZNYCH

### I. Przepisy wstępne

§ 1. Warunki niniejsze dotyczą dostawy następujących artykułów chemicznych:

produktów nieorganicznych, produktów organicznych i barwników, farb i lakierów, produktów węglowodnorodnych, produktów drewnopochodnych, wyrobów gumowych, odczynników chemicznych, tworzyw sztucznych, gazów technicznych i sprzętu spawalniczego, artykułów fotochemicznych, nawozów sztucznych, produktów technicznych azotowych i środków do tępienia szkodników — uwidocznionych w cennikach Centralnego Zarządu Zbytu Ministerstwa Przemysłu Chemicznego.

### II. Zamówienie i dyspozycja wysyłkowa

§ 2. 1. Przedmiot świadczenia, jego jakość oraz czas i miejsce wykonania dostawy ustala zarządzenie jednostek zwierzchnich stron lub umowa stron. Jeżeli w zarządzeniu jednostek zwierzchnich stron lub w umowie przewiduje się, że nabywca ma prawo w czasie późniejszym określić bliżej termin i przedmiot świadczenia — obowiązany jest on co najmniej na sześć tygodni, a w odniesieniu do lepiku i smoły na jeden miesiąc przed ustalonym w zarządzeniu lub umowie okresem wykonania dostawy nadesłać sprzedawcy pisemne zamówienie.

2. Zamówienie powinno określać:

- oznaczenie zamówionego towaru, wg nomenklatury cennika Centralnego Zarządu Zbytu Ministerstwa Przemysłu Chemicznego ilość, wagę, jak również nazwę normy lub warunki techniczne, jeżeli co do tego zgłaszane są specjalne wymagania,
- termin dostaw, oraz ilość i rodzaje towarów, które w tych terminach mają być dostarczone,
- cel na jaki towar jest przeznaczony,
- ewentualne oświadczenie czy dostawa towaru ma być poprzedzona badaniem technicznym lub czy należy dostarczyć atest techniczny,
- przy artykułach rozdzielanych centralnie — datę i numer przydziału,
- ewentualne żądanie co do opakowania ze wskazaniem jego rodzaju.

§ 3. 1. W razie nienadesłania przez nabywcę zamówienia przewidzianego w zarządzeniu lub umowie, sprzedawca wy-

stąpi o przyznanie prawa odstąpienia od umowy lub o jej zmianę.

2. Jeżeli nabywca nie wskazał terminów wysyłki, sprzedawca wyśle towar w dowolnych terminach w ramach zarządzenia lub umowy stron.

§ 4. 1. Jeżeli sprzedawca nie sporządzi i nie wyśle protokołu rozbieżności w ciągu 14 dni od daty otrzymania zamówienia zamówienie uważa się za przyjęte.

2. W ciągu 14 dni od daty wysłania protokołu rozbieżności strony przeprowadzą uzgodnienie zamówienia. W razie nie dojścia do porozumienia, każda ze stron przed upływem powyższego terminu prześle sprawę swojej jednostce zwierzchniej, której bezpośrednio podlega, lub przez którą jest nadzorowana, jeżeli spór dotyczy priorytetów gospodarczych. W innych przypadkach nabywca powinien w tymże terminie wystąpić do komisji arbitrażowej z wnioskiem o rozstrzygnięcie rozbieżności w trybie sporu przedumownego i jednocześnie przesłać sprzedawcy odpis wniosku listem poleconym. Jeżeli nabywca nie przekaze sprawy lub nie złoży w terminie wniosku do komisji arbitrażowej — uważa się, że protokół rozbieżności zaakceptował.

3. Jeżeli sporządzenie protokołu rozbieżności lub wystąpienie do komisji arbitrażowej o rozstrzygnięcie sporu nastąpiło bez uzasadnionej podstawy wobec nie budzących wątpliwości obowiązków stron, wynikających z zarządzenia jednostek zwierzchnich lub umowy i w następstwie tego nastąpiło opóźnienie wykonania zobowiązania — strona zapłaci karę umowną przewidzianą za zwłokę w dostarczeniu lub w odbiorze przedmiotu dostawy.

§ 5. 1. Nabywca może, bądź w samym zamówieniu lub co najmniej na jeden miesiąc a w odniesieniu do lepiku i smoły na 15 dni przed ustalonym terminem wykonania dostawy nadesłać sprzedawcy dyspozycję wysyłkową, zawierającą następujące dane:

- nazwę jednostki gospodarczej, której towar ma być dostarczony i jej adres,
- sposób wysyłki, jeżeli nie następuje koleją,
- miejsce, do którego towar ma być wysłany, przy czym nazwę stacji kolejowej należy podać w brzmieniu zgodnym z urzędowym wykazem stacji PKP i ewentualnie wskazać bocznice kolejową,
- czy towar ma być ubezpieczony i na jaką sumę,
- komu należy awizować wysyłkę,
- na jaką jednostkę gospodarczą ma być wystawiony rachunek,
- miejsce płatności, bank, konto (dla N.B.P. konto o numerze trzyczęściowym), ewentualnie tytuł budżetowy,
- powołanie się na datę i numer zamówienia, jeśli było składane.

2. Jeżeli zarządzenie, umowa lub zamówienie przewidują późniejszą dyspozycję wysyłkową, a nabywca jej nie nadesłał, sprzedawca wyśle towar pod adresem nabywcy.

### III. Ceny i rozliczenia

§ 6. 1. Ceny wyliczone są w wysokości obowiązującej w dniu dostawy towaru wg cenników ustalonych przez właściwe organy.

2. W razie odbioru ze składu sprzedawcy towaru dla którego cennik przewiduje tylko cenę franco stacja odbiorcza, nabywcy nie przysługują od tej ceny żadne bonifikaty.

§ 7. Zapłata należności dokonywana jest w terminach i trybie ustalonym w obowiązujących w tym przedmiocie przepisach.



#### IV. Jakość towaru

§ 8. Towar powinien odpowiadać polskim normom (PN) lub przepisom wydanym przez właściwe organy o ile zarządzenie jednostek zwierzchnich stron, umowa lub zamówienie nie przewiduje specjalnych warunków technicznych.

W braku polskich norm lub obowiązujących przepisów stosuje się normy przyjęte przez właściwe centralne zarządy przemysłów.

#### V. Badanie techniczne towaru

§ 9. Zastrzeżone w zarządzeniu jednostek zwierzchnich stron, umowie lub zamówieniu badania techniczne towaru dokonywane są w zakładzie wytwórczym sprzedawcy przez komisję składającą się z przedstawicieli sprzedawcy i nabywcy.

§ 10. Sprzedawca obowiązany jest zawiadomić nabywcę, że towar jest przygotowany do badania technicznego i wskazać miejsce, w którym badanie to ma być przeprowadzone.

§ 11. Przeprowadzenie czynności badania technicznego wymienionych w § 12 powinno nastąpić w ciągu 7 dni od daty zawiadomienia przewidzianego w § 10. W razie nie-ystąpienia przez nabywcę do badania lub nieukończenia przez komisję jej czynności w powyższym terminie, sprzedawca może wysłać towar z atestem technicznym.

§ 12. 1. Dokonując badania technicznego komisja zaznami się z treścią atestu technicznego, przeważy zgłoszony do odbioru towar, pobierze próbki do analiz chemicznych i z czynności tych sporządzi protokół.

2. Próbki do analiz chemicznych pobierane będą w ilości 3 dla każdego artykułu w sposób ustalony „instrukcją kontroli jakości podstawowych artykułów chemicznych”. Próbki te pakowane będą w sposób odpowiadający danemu artykułowi (w pudełka, probówki, słoiki itp.), komisyjnie znaczone, pieczętowane i podpisane przez członków komisji, przy czym jedną próbkę zatrzyma sprzedawca, drugą — nabywca, a trzecią przechowa sprzedawca dla ewentualnej analizy rozjemczej.

§ 13. 1. Pobraną próbkę nabywca może poddać we własnym zakresie analizie chemicznej (analiza kontrolna).

2. Jeżeli wynik analizy kontrolnej nie pokrywa się z analizą atestu technicznego, nabywca powinien niezwłocznie zawiadomić sprzedawcę, który obowiązany jest oddać znajdującą się w jego przechowywaniu próbkę do analizy Głównemu Instytutowi Chemii Przemysłowej (analiza rozjemcza).

§ 14. 1. Jeżeli analiza rozjemcza stwierdzi, że towar posiada wady, które dadzą się usunąć, nabywca może żądać ich usunięcia i w tym celu wyznaczy sprzedawcy odpowiedni termin z zagrożeniem, że po bezskutecznym jego upływie odstąpi od umowy.

2. Jeżeli ustalone wady nie dają się usunąć i z analizy rozjemczej wynika, że towar nie odpowiada warunkom umowy lub zamówienia, nabywcy służy prawo odstąpienia od umowy.

3. O odstąpieniu od umowy każda ze stron obowiązana jest niezwłocznie zawiadomić swoją jednostkę zwierzchnią bądź władzę, której podlega lub przez którą jest nadzorowana.

§ 15. Koszty analizy rozjemczej ponosi nabywca, jeżeli analiza rozjemcza jest niezgodna z analizą kontrolną natomiast w przypadku, gdy analiza rozjemcza nie jest zgodna z analizą atestu technicznego, sprzedawca pokrywa koszty zarówno analizy rozjemczej jak i kontrolnej.

#### VI. Opakowanie

§ 16. 1. Towar dostarczany jest w opakowaniu lub luzem zgodnie z cennikami Centralnego Zarządu Zbytu Ministerstwa Przemysłu Chemicznego, jeżeli nabywca w umowie lub zamówieniu nie zażąda opakowania specjalnego.

2. W przypadku zażądania przez nabywcę opakowania specjalnego, ponosi on różnicę kosztu między opakowaniem specjalnym a opakowaniem cennikowym.

§ 17. Dostawa w cysternach dokonywana jest na podstawie obowiązujących instrukcji regulujących gospodarkę cysternami.

§ 18. Opakowania podlegające zwrotowi na podstawie zarządzeń właściwych organów, nabywca prześle do miejsca wskazanego przez sprzedawcę i na jego koszt w ciągu 14 dni od daty otrzymania towaru. Przy wysyłce opakowania mają odpowiednie zastosowanie przepisy o wysyłce i odbiorze towaru.

§ 19. 1. W razie niezwrócenia w terminie przewidzianym w § 18 opakowania w ilości ustalonej zarządzeniem właściwych organów nabywca obowiązany jest zapłacić sprzedawcy tytułem kary umownej za każdy dzień zwłoki 1% wartości niezwróconego opakowania.

2. Zapłata kary umownej nie zwalnia nabywcy od obowiązku zwrotu opakowania w dodatkowym terminie wyznaczonym mu przez sprzedawcę.

3. W razie niedostarczenia opakowania podlegającego zwrotowi również i w dodatkowym terminie nabywca obowiązany jest uiścić sprzedawcy trzykrotną wartość niezwróconego opakowania.

§ 20. Jeżeli umowa lub zamówienie przewiduje dostarczenie opakowania przez nabywcę, wówczas w razie opóźnienia w nadesłaniu lub dostarczenia niewłaściwego opakowania sprzedawca może, jeżeli tego wymaga bezpieczeństwo towaru, nabyć żądane opakowanie na rachunek nabywcy.

#### VII. Dostawa towaru

§ 21. W zależności od postanowień zarządzenia jednostek zwierzchnich stron lub umowy dostawa następuje bądź przez wydanie towaru ze składu sprzedawcy, bądź przez wysyłkę do miejsca przeznaczenia.

§ 22. Termin dostawy uważa się za dotrzymany, jeżeli sprzedawca przed jego upływem przygotował towar do wydania (§ 24) lub wydał przewoźnikowi towar do przewozu (§ 28).

#### VIII. Wydanie towaru ze składu sprzedawcy

§ 23. 1. Gdy zostało przewidziane, że wydanie towaru nastąpić ma ze składu, sprzedawca powinien wskazać jako miejsce wydania skład położony w tej samej miejscowości, w której znajduje się zakład nabywcy, dla którego towar jest przeznaczony.

2. Jeżeli w tej miejscowości sprzedawca nie posiada składu — wskaże nabywcy skład położony najbliżej.

§ 24. Sprzedawca zawiadomi nabywcę o przygotowaniu towaru do wydania przynajmniej na 7 dni przed wyznaczonym terminem dostawy, wskazując mu jednocześnie skład, z którego wydanie nastąpi.

§ 25. 1. Nabywca obowiązany jest we wskazanym terminie do godziny 15 przesłać na miejsce wydania towaru swojego przedstawiciela wraz z dostarczonym przez siebie środkiem transportowym.



2. Przedstawiciel nabywcy powinien posiadać odpowiednie wiadomości fachowe i legitymować się imiennym upoważnieniem do odebrania towaru.

§ 26. 1. Załadowania towaru dokonuje sprzedawca własnym kosztem i staraniem.

2. Załadowanie powinno być dokonane z należytą starannością, towar odpowiednio opakowany i oznaczony.

§ 27. 1. Wydanie towaru następuje z chwilą załadowania go na środek transportowy i pokwitowania przez przedstawiciela nabywcy.

2. W razie niezgłoszenia się przedstawiciela nabywcy we wskazanym terminie (§ 25 ust. 1) sprzedawca może wykonać dostawę w drodze wysyłki.

### IX. Wysyłka towaru

§ 28. 1. Gdy przewidziano dostawę przez wysyłkę towaru, wysyłkę uważa się za dokonaną w dniu przyjęcia towaru przez kolej do przewozu na podstawie właściwego listu przewozowego.

2. W liście przewozowym należy zażądać przeważenia, a w razie potrzeby również i przeliczenia sztuk ładunku na stacji załadowania.

3. Do przesyłki towarowej lub do listu przewozowego powinna być dołączona specyfikacja wysłanego towaru. Specyfikacja powinna zawierać obowiązującą nomenklaturę cennikową towaru oraz wyszczególniać wszystkie jednostki opakowań z oznaczeniem wagi brutto.

4. W celu wykorzystania pełnej ładowności jednostki opakowań lub środka transportowego, odbiorca ma obowiązek przyjąć większą lub mniejszą ilość towaru, niż wymieniona jest w zamówieniu, tolerancja ta nie może jednak przekraczać 10% zamówionej ilości.

Przy dostawach sukcesywnych, jeżeli brakujące ilości przekraczają 3%, na żądanie nabywcy sprzedawca obowiązany jest uzupełnić brakujące ilości towaru.

§ 29. 1. Koszty związane z załadowaniem obciążają sprzedawcę, zaś koszty związane z wyładowaniem i odbiorem ponosi nabywca.

2. Jeżeli obowiązujące przepisy nie wymagają, aby sprzedawca ubezpieczył towar, jest on obowiązany na żądanie nabywcy ubezpieczyć towar przed wysyłką na rzecz i koszt nabywcy i przesłać mu polisę ubezpieczeniową.

3. Przepis § 26 ust. 2 ma odpowiednie zastosowanie.

§ 30. 1. O dokonaniu wysyłki sprzedawca wyśle, najpóźniej następnego dnia do nabywcy i do odbierającej jednostki gospodarczej, zawiadomienie pisemne zawierające powołanie się na zamówienie lub dyspozycję wysyłkową (nr i data) adres na jaki towar wysłano, datę wysyłki, nr wagonu, nr listu przewozowego oraz dane co do rodzaju i ilości załadowanego towaru.

2. Jeżeli towar był uprzednio poddany badaniu technicznemu, należy do zawiadomienia dołączyć odpis sporządzonego przez komisję protokołu, a w przypadku przewidzianym w § 11 — atest techniczny.

§ 31. 1. Z chwilą nadania towaru do przewozu — niebezpieczeństwo przypadkowej utraty lub uszkodzenia towaru przechodzi na nabywcę.

2. Sprzedawca ponosi odpowiedzialność za szkodę wynikłą w czasie transportu, jeżeli powstała z jego winy, a w szczególności skutek niewłaściwego opakowania lub załadowania.

§ 32. 1. Nabywca obowiązany jest wyładować towar niezwłocznie po otrzymaniu od kolei zawiadomienia o nadejściu towaru. Koszty i straty spowodowane opóźnieniem wyładowania obciążają nabywcę.

2. W razie wysyłki towaru wagonem-cysterną, nabywca obowiązany jest do całkowitego opróżnienia cysterny, rozpuszczając ewentualne wykrystalizowanie osady przez ogrzewanie cysterny parą lub, przy pomocy własnych przenośnych węzownic parowych.

3. Jeżeli cysterna nie zostanie całkowicie opróżniona i będzie zwrócona z pozostałymi w niej ilościami towaru, sprzedawca z tego tytułu nie udzieli żadnej bonifikaty i obciąży nabywcę kosztami przewozu zwróconego towaru oraz kosztami oczyszczenia cysterny.

§ 33. Gdy zachodzi przypuszczenie, że w czasie transportu nastąpił ubytek lub uszkodzenie towaru, nabywca obowiązany jest przed przystąpieniem do wyładowania towaru zażądać od kolei sprawdzenia przesyłki i sporządzenia protokołu zgodnie z obowiązującymi przepisami regulaminu kolejowego oraz dokonać wszelkich innych czynności niezbędnych dla ustalenia odpowiedzialności kolei i zachowania prawa dochodzenia od niej odszkodowania, a to pod rygorem utraty prawa do ewentualnych roszczeń wobec sprzedawcy.

Odpis protokołu sporządzonego przez kolej nabywca przesyła do wiadomości sprzedawcy w ciągu 7 dni od daty sporządzenia.

§ 34. Dochodzenie roszczeń w stosunku do kolei z tytułu ubytku lub uszkodzenia towaru w czasie transportu należy do nabywcy, któremu sprzedawca odda do dyspozycji wszelkie dokumenty niezbędne do dochodzenia odszkodowania.

§ 35. Jeżeli wysyłka dokonywana jest innym środkiem transportowym aniżeli koleją, stosuje się odpowiednie przepisy §§ 30—34 z tym, że przy wysyłce transportem samochodowym towar powinien być skierowany do wskazanego składu lub magazynu.

### X. Braki i wady towaru

§ 36. 1. Braki ilościowe i wady jakościowe, których ujawnienie było możliwe przy wydawaniu towaru ze składu sprzedawcy powinny być stwierdzone niezwłocznie w drodze protokołu, sporządzonego przez przedstawicieli sprzedawcy i nabywcy niezależnie od spełnienia innych wymogów przewidzianych w przepisach szczególnych.

2. Protokół powinien zawierać:

- a) imiona, nazwiska i stanowiska osób obecnych przy sporządzeniu protokołu,
- b) treść zarzutów zgłoszonych przez przedstawiciela nabywcy i wyjaśnień przedstawiciela sprzedawcy,
- c) opis stwierdzonego stanu faktycznego,
- d) opis sposobu pobrania prób oraz ich zabezpieczenia, jeżeli zostały pobrane,
- e) datę i miejsce sporządzenia protokołu,
- f) podpisy osób wymienionych pod lit. a.

3. W odniesieniu do towaru, który był uprzednio poddany badaniu technicznemu przepisy ustępu 1 mają zastosowanie tylko wówczas, gdy przedmiotem zarzutów są braki lub wady, które mogły powstać po dokonanych badaniach.



4. Jeżeli nabywca odmówił odebrania towaru zarzucając wady istotne, strony pobierają próbki i prześlą je do badania. Przepisy §§ 40 i 41 stosuje się odpowiednio.

5. Gdy wynik badania nie potwierdzi zarzutów nabywcy, zapłaci on karę umowną przewidzianą za zwłokę w odbiorze dostawy.

§ 37. 1. Jeżeli dostawa nastąpiła w drodze wysyłki towaru, nabywca powinien niezwłocznie, a najpóźniej w ciągu 8 dni od daty otrzymania zbadać towar i w razie stwierdzenia braków ilościowych lub wad jakościowych sporządzić protokół przy udziale czynnika społecznego, a w razie potrzeby fachowych wiadomości — przy udziale biegłego.

O zamierzonym sporządzeniu protokołu nabywca zawiadomi oddział sprzedawcy znajdujący się w miejscu odebrania towaru i wezwie do udziału w tej czynności.

2. W odniesieniu do towaru, który przed wysyłką był poddany technicznemu badaniu, przepisy ustępu 1 mają zastosowanie tylko wówczas, gdy braki i wady mogą powstać po dokonanym badaniu, bądź są skutkiem niewłaściwego opakowania lub załadowania.

3. Gdy braki lub wady były tego rodzaju, że nawet przy należytej staranności nie mogły być ujawnione przy odbiorze, termin przewidziany w ustępie 1 liczy się od dnia ich ujawnienia.

4. Przy sporządzaniu protokołu o stwierdzonych brakach lub wadach ma odpowiednie zastosowanie § 36, ust. 2 z tym, że jeżeli przedstawiciel sprzedawcy jest nieobecny, należy uczynić wzmiankę czy został zawiadomiony, a ponadto należy zamieścić w protokole opinię biegłego, jeżeli był wzywany.

§ 38. 1. Nabywca obowiązany jest pod rygorem utraty roszczeń wobec sprzedawcy zawiadomić go, w terminie przewidzianym w § 37 w drodze telefonicznej lub telegraficznej o stwierdzeniu braków lub wad w towarze otrzymanym w drodze wysyłki, a jednocześnie wysłać mu odpis sporządzonego w tym przedmiocie protokołu.

2. Sprzedawca, jeżeli zamierza dokonać oględzin zakwestionowanego towaru, powinien o tym zawiadomić nabywcę najpóźniej następnego dnia po otrzymaniu protokołu i w ciągu następnych 3 dni delegować swego przedstawiciela. Do czasu upływu powyższych terminów nabywca obowiązany jest powstrzymać się od użytkowania nadesłanego towaru i zachować go w stanie takim w jakim został odebrany od przewoźnika.

§ 39. Przepisy §§ 37 i 38 stosuje się odpowiednio w przypadku, gdy dostawa nastąpiła przez wydanie towaru, a braki ilościowe i wady jakościowe były tego rodzaju, że nawet przy należytej staranności nie mogły być ujawnione przy wydaniu.

§ 40. 1. Pobrane przy sporządzeniu protokołu próbki nabywca przesyła do Głównego Instytutu Chemii Przemysłowej celem dokonania właściwych badań i wydania orzeczenia, które będzie dla stron wiążące.

2. Jeżeli wynik ekspertyzy nie potwierdzi zarzutów nabywcy, ponosi on wszelkie koszty związane z badaniami.

§ 41. W razie stwierdzenia przez Główny Instytut Chemii Przemysłowej wad istotnych, nabywca może postawić towar do dyspozycji sprzedawcy albo zażądać dostarczenia innego towaru, albo odstąpić od umowy. W innych przypadkach nabywca może żądać obniżenia ceny odpowiednio do zmniejszonej dla niego wartości użytkowej nadesłanego towaru.

§ 42. 1. Nabywca obowiązany jest przechowywać przez okres nie dłuższy aniżeli 30 dni towar postawiony do dyspozycji sprzedawcy i postąpić z towarem stosownie do dalszych poleceń. Koszty związane z przechowaniem i dalszą wysyłką ponosi sprzedawca.

2. Po upływie terminu przewidzianego w ustępie 1 nabywca może oddać towar na skład na koszt sprzedawcy.

§ 43. Czynności przewidziane w myśl niniejszych warunków dla nabywcy mogą być wykonywane przez jednostkę gospodarczą, na której adres towar był wysłany.

58.

## ZARZĄDZENIE PRZEWODNICZĄCEGO PAŃSTWOWEJ KOMISJI PLANOWANIA GOSPODARCZEGO

Nr 95 z dnia 7 kwietnia 1953 r.

(znak: GKOPi IVe-244/53)

### w sprawie czasowego ograniczenia instalowania oświetlenia fluorescencyjnego.

Na podstawie § 3 pkt 4 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 22 kwietnia 1949 r. w sprawie zakresu działania Państwowej Komisji Planowania Gospodarczego (Dz. U. Nr 26, poz. 190, Nr 61, poz. 478 i z 1950 r. Nr 22 poz. 188) oraz w celu skoordynowania zapotrzebowania na rury fluoryzujące z katodą podgrzewaną (światłówki) z możliwościami produkcyjnymi, zarządza się, co następuje:

§ 1. 1. Oświetlenie fluorescencyjne można instalować:

- 1) w pomieszczeniach, w których ze względu na rodzaj prowadzonych prac konieczne jest stworzenie specjalnie dobrych warunków widzenia, tj. jasności powyżej 200 lx,
- 2) w pomieszczeniach przemysłowych i innych, w których prowadzone są prace wymagające odróżnienia odcieni barw,
- 3) w pomieszczeniach przemysłowych nie posiadających oświetlenia naturalnego, a przeznaczonych do stałego przebywania ludzi,
- 4) w pracowniach artystycznych, laboratoriach naukowych,
- 5) w pomieszczeniach, w których zastosowanie oświetlenia fluorescencyjnego uzasadnione jest specjalnymi względami architektoniczno-plastycznymi.

2. W przypadkach wątpliwych o zastosowaniu oświetlenia fluorescencyjnego decyduje właściwa komisja oceny projektów inwestycyjnych.

§ 2. Oświetlenia fluorescencyjnego nie wolno stosować w pomieszczeniach nie odpowiadających warunkom określonym w § 1, a w szczególności:

- 1) w pomieszczeniach, w których normalna temperatura wynosi poniżej +5°C, lub powyżej +35°C,
- 2) na zewnątrz budynków,
- 3) jako światła bezpieczeństwa i TOPL,
- 4) jako oświetlenia pośredniego, chyba, że jest to konieczne ze względów produkcyjnych, lub architektoniczno-plastycznych.

§ 3. W przypadkach, gdy dla obiektów i pomieszczeń nie odpowiadających warunkom określonym w § 1, zostało za-



projektowane oświetlenie fluorescencyjne, a instalowanie oświetlenia nie zostało rozpoczęte, należy te instalacje zaprojektować na oświetlenie żarowe.

§ 4. 1. Zaleca się stosowanie rur fluoryzujących o mocy 40 watów w oprawach dwururowych dla ograniczenia efektu stroboskopowego.

2. Przy stosowaniu oświetlenia fluorescencyjnego zasadniczym warunkiem powinno być uzyskanie jak najwyższego współczynnika mocy.

§ 5. Zarządzenie obowiązuje od dnia 1 maja 1953 r.

PRZEWODNICZĄCY PAŃSTWOWEJ KOMISJI  
PLANOWANIA GOSPODARCZEGO

w z. E. Szyr

## K O M U N I K A T

**Zmiana terminu przyjmowania zamówień i wpłat na prenumeratę**

Zamówienia i przedpłaty na prenumeratę czasopisma

**BIULETYN PAŃSTWOWEJ KOMISJI PLANOWANIA  
GOSPODARCZEGO**

Począwszy od okresu bieżącego, przyjmowane będą w nowych terminach: **od dnia 11 każdego miesiąca do dnia 10 następnego miesiąca** — na najbliższy okres miesięczny, kwartalny i półroczny.

Obecnie zamawiając prenumeratę na m-c czerwiec, III kwartał lub drugie półrocze należy uiścić przedpłatę w najbliższym Urzędzie Poczto-  
wym lub u listonosza, do dnia 10 maja, na lipiec do dnia 10 czerwca itd.

Przy zamawianiu czasopisma na III kwartał lub całe drugie półrocze, opłata winna być uiszczona najpóźniej do 10 czerwca.

**Adres Redakcji:** Państwowa Komisja Planowania Gospodarczego, Departament Organizacyjno-Prawny, Warszawa, Plac Trzech Krzyży 5.

**Wydawca:** Polskie Wydawnictwa Gospodarcze. Przedsiębiorstwo Państwowe, W-wa, ul. Poznańska 15, tel. 860-81, w. 36

PRENUMERATA: Kwartalna 18 zł, półroczna 36 zł, roczna 72 zł.

Zamówienia i wpłaty na prenumeratę przyjmują wszystkie urzędy pocztowe oraz listonosze.

Zamówienie CPiP/C49/53 z dnia 14.IV.53 r., podpisano do druku dnia 20.IV.53 r., druk ukończono 22.IV.53 r.

Nakład 16086 egz. Papier druk. sat. kl. VII/A<sup>1</sup>/60 gr., ark. wyd. 5.9

Zam. 1882. Druk „Dom Słowa Polskiego“, Warszawa, Plac Kazimierza Wielkiego

4-B-14822

**CENA NUMERU 2 ZŁ.**